

# Siskets Gang

Ukentlige meddelelser for norsk Fiskeribedrift  
fra Fiskeridirektøren

11 aargang

Onsdag 16 juni 1920

Nr. 24

## Danske fiskerier.

Uken 6—12 juni.

TORSKEFISKET I FINMARK viste et opsving i fisket med ganske bra fangster, saa ukefangsten blev større end i tilsvarende uker i foregaaende 4 aar. For Honningsvaag fiskedes der gaat med fangster optil 15000 kg. Paa storskøiter og paa smaaskøiter optil 3000 kg. Den samlede ukefangst blev 3 465 300 kg., beregnet til 1 283 000 stk. mot i tilsvarende uke ifor 404 000 stk., i 1918 261 000 stk. og i 1917 1 150 000 i 1916 667 000 stk. og i 1915 2 261 000 stk.

Det samlede parti under vaarfisket i Finmark stiller sig iaar sammenlignet med endel tidligere aar saaledes:

Aar	Ialt 1000 stk.	Hængt 1000 stk.	Saltet 1000 stk.
1920 .....	5 693	3 456	1 698
1919 .....	11 091	3 776	6 796
1918 .....	9 089	4 543	1 510
1917 .....	4 561	648	3 766
1916 .....	7 793	187	7 464
1915 .....	12 959	3 712	8 332
1914 .....	21 934	8 211	11 341
1913 .....	31 724	9 659	17 254
1912 .....	35 084	16 818	12 274

Det til rotskjær hængte kvantum og det russebehandledte kvantum utgjorde:

(Se tabellen næste spalte.)

Desuten er der iaar iset og eksportert 36 500 kg. mot 86 000 kg. ifor, 443 600 kg. i 1918, 306 100 kg. i 1917 og 212 900 kg. i 1916. Av fiskerne er anvendt til eget forbruk 17 100 kg. Der er tilvirket ialt iaar 8611 hl. dampmedicintran mot 12 412 ifor, 4783 i 1918, 3224 i 1917 og 7542 hl. i 1916 og av lever til andre

Aar	Rotskjær kg.	Russebe- handlet kg.
1920.....	1 346 500	55 180
1919.....	66 600	1 241 430
1918.....	493 300	6 951 400
1917.....	36 400	56 700
1916.....	1 200	49 800
1915.....	631 200	3 016 400
1914.....	1 309 200	5 859 100
1913.....	1 578 500	13 667 200
1912.....	3 492 800	15 580 900

transporter har man 1826 hl. mot 1773 ifor, 13 420 i 1918, 2184 i 1917 og 483 i 1916.

Belægget er i løpet av uken ført med 21 baater og der var ved ukens slutning tilstede 1684 baater, hvorav et dampskib og 1279 motorbaater, mot ifor 2054 baater, hvorav 2 dampskibe og 1482 motorbaater, i 1918 2426 baater hvorav 1216 motorbaater, i 1917 1953 baater, hvorav 1428 motorbaater og i 1916 1889 baater. Der er fremmødt 70 kjøpfartøier og desuten 272 kjøpere paa land mot ifor henholdsvis 150 og 284 og i 1918 62 og 246.

Prisen for fisket var fra 19—30 øre pr. kg., lavest kun i et enkelt mindre vær. For leveren var prisen i Loppa fra 20—30 øre men forøvrig fra 30—95 øre pr. liter.

Landets torskefiskerier til 12 juni iaar stiller sig saaledes sammenlignet med de to foregaaende aar til samme tid.

	1920	1919	1918
Total mill. stk.	36.3	29.0	23.5
Hængt „ „	12.4	5.9	6.7
Sal tet „ „	21.9	21.1	12.3
Damptran hl.	54 739	35 025	19 782
Lever „ „	6 181	4 992	6 142
Rogn „ „	34 318	21 584	16 017

Bankfisket fra Aalesund var i ukken begunstiget av godt veir, men sterkt strøm hindret fisket paa dypt vand. — Der indkom 60 større og 15 mindre motorbaater med fangster fra 1200—4000 kg. lange og brosme og fra 350—1700 kg. kveite. Den samlede ukefangst blev 40 000 kg. lange, 50 000 kg. brosme, 5000 kg. torsk, 20 000 kg. blaalange, 8000 kg. hyse, 25 000 kg. kveite, 8000 stk. sei og 10 000 kg. andre fiskesorter. — For Røst blev i tiden 22—29 mai opfisket 26 500 kg. fisk, hvorav 8000 kg. lange, 7000 kg. torsk, 6500 kg. brosme, 2500 kg. kveite og 2000 kg. sei. Prisen var for kveite 110, lange og torsk 32 brosme, hyse og sei 30 øre pr. kg. — Der deltar i fisket 6 motorbaater, 10 aapne motorbaater og 2 baater uten motor. For Værøy var der i ukken 30 mai—5 juni intet fiske for uveir. — For Andenes og Bleik blev i mai maaned opfisket 150 400 kg. fisk, hvorav 100 000 kg. torsk, 24 500 kg. kveite og 24 000 kg. brosme.

Bottlenosefangsten. Fra Ishavet indkom 2 fartøier til Aalesund med 4 bottlenosser og 1 finhval.

Kystmakrelfisket faldt godt paa syd og østkysten; ukefangsten blev 651 400 kg., hvorav til Kristiansand 285 300 kg., Fredriksvern 87 000, Onsø 64 460, Langesund 47 800, Kragerø 40 830, Aaensire 32 550, Nevlungshavn 31 000 og til Hitterø 20 000 kg.

Ialt er iaar opfisket 2 067 220 kg. makrel.

## Beregninger.

### Helgelandsstorsild.

Fra lensmannen Nesna berettes 13/6 1920. Fra Aasvær berettes igaar at storsild formenet helt op i Sundene.

## Telegrammer.

## Kystmakrelfisket.

Opslag 11. 15/6: Sidste uke opfisket 651 400 kg. makrel, hvorav til Kristiansand 285 300 kg., Fredriksværn 87 000, Langesund 47 800 og Hvaler 64 460 kg. Prisen Kristiansand 0.40—1.00, Fredriksværn 0.30—0.80 og Hvaler 0.30—0.50 pr. kg. Totalfangst 2 067 220 kg., hvorav iset 243 050 og saltet flækket 147 440.

## Skrei fisket.

Opslag 35. Vadsø 8/6: Mandag: Vadsø smaaabaater liner 50—300, Kiberg, Vardø, Havningberg utror, men ingen landkommet, Berlevåg 800—2500—1200 paa 1400—5500 angler, delvis gammelt agn, Finkongkjelen, landligge, Gamvik motorotringer 1—2 halinger, gammelt agn, 500—2000—1000, storskøiter 1 haling 2000—2400, hvorav 200—600 hyse, Mehavn smaadækkekere 1 haling 500—1200—800, Kjølefjord landligge, Kjelvik lineaabaater 70—695—400 torsk og hyse, Honningsvaag lineskøiter langt ute 1—2 halinger 200—9000—4000, Nordvaagshavet rikt hysefiske, Skarsvaag smaaabaater 300—400 mest hyse, skøiter 600 1000—700, Kamøvær 1 motortring 1000 samt 300 hyse, 2 skøiter 700—840 og 300—400 hyse, Gjesvær faa landkomme, 1 haling jevnt 3000, Sandvikvær sjøldragere 800—2000—1500, storskøiter 2 halinger 2000—700—5000, Finnes søndag nat lineskøiter 1—2 halinger 1000—4000, mandag Ingø smaadækkekere en haling jevnt 1000 optil 1500, Tufjord skøiter 1—2 halinger 1000—7000—4000, otringer 900, Hammerfest ikke landkommet, agnmangel Kamøvær.

Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 9/6: Tirsdag: Vestre Jakobselv smaaabaater liner gjennemsnitlig 100, Vadsø smaaabaater liner 50—200, Kiberg mandag kveld 170—600—400, desuten 100—150 hyse, Vardø dyspagn smaaabaater nær land 100—250, liner motorotringer, Eggen 900—1000, smaaskøiter bankene 400—1550—850, storskøiter 500—3500—900, desuten optil 600 hyse, Havningberg sildægnet 1000—2000—1500, Syltefjord smaadækkekere 100—300 paa gammelt loddeagn, Baadsfjord liner sjøldragere ukegammelt agn 200—1000, Kongsfjord ingen utror, Berlevåg etpar 300, almindelig 800—300—1200 paa 6000—13 000 angler, Finkongkjelen landligge, Gamvik otringer, smaaskøiter 1—2 halinger, 100—2000—600, Mehavn smaadækkekere en haling 1000—3000—1800, Kjølefjord enkel lineskøite 10 000 og endel hyse, Kjelvik lineskøiter 350—1000—500, smaaabaater 200 500—350 hyse, Honningsvaag storskøiter 3500—12 000—7000, sjøldragere optil 4000, Skarsvaag skøiter 800—2000—1500, Kamøvær skøiter 460—2850—1400, Gjesvær faa landkommet jevnt 3000, Mafjord tirsdag aften stor-skøite to halinger 8000—10 000, Sandvikvær smaaskøiter 400—1800—800, storskøiter to halinger 2000—9500—5000, Tufjord en to halinger 1000—4000, skøiter almindeligt 4000 optil 10 000, Hammerfest skøiter 4000—12 000—6000, smaaabaater 400—1200—800, Silden smaaabaater, liner 700, Gammelvær 200—400, Nufsøya 200—600, Øksfjord 400—1150. Sild staengt Øksfjord. Agnmangel Havningberg. Mangel paa løsarbeidere i Ingø. Faa kjøpere i Tufjord, Hammerfest. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 11/6: Torsdag: Vadsø smaaabaater liner 100—300 torsk, 2 lineskøiter, Skalelvhavet 1500 hyse, Kiberg sjøldragere 700, otringer 200—470—300, Vardø faa landkomme, smaaskøiter banken 800, storskøiter 1400, desuten optil 700 stenbit, Havningberg, Syltefjord landligge, agnmangel, Baadsfjord 2 sjøldragere 1200—1800, Makur sei tilstede, Kongsfjord landligge, agnmangel, Berlevåg etpar 300, almindelig 100—1700—1000 paa 6000—14 000 angler, Finkongkjelen enkel otring 1400, Gamvik 1 storskøite 2600, otringer 350—1500, Mehavn smaaskøiter 500—2000—1500, enkel storskøite 6500, Skjøtningberg smaaabaater smaat, sjøldragere stormhindret, daalig agn, 800—1200—1000, sei tilstede,

Skjøtningberg og Kjølefjordhavet, Kjelvik skøiter 500—1800—1500 smaaabaater 50—140—60, desuten 100—500—300 hyse, Honningsvaag skøiter 1500—15000—6000, Kamøvær 2 motorotringer 400—900, skøiter 600—1250—800 og endel hyse, Skarsvaag smaaabaater 200—500—300, skøiter 500—2000—1000, hvorav endel hyse, Gjesvær skøiter 2 halinger 1500 sjøldragere 1 haling 1000, Sandvikvær smaaskøiter 400—1500—700, storskøiter 2 halinger 3000—10000—4000, Tufjord stormhindrede skøiter enkel haling 1000—4000—2500, Ingø delvis stormhindret 1200, Mafjord storskøiter 2 halinger 3000—9500, mangel paa kjøpere, Hammerfest skøiter 2000—5000—3000, storm, Hasvik liner 340—720, Tabors-havn enkel tirsdag 600, Breivikfjord, Loppa landligge. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 12/6: Opfisket vaarfisket Finnmark 15 371 253 kg. torsk, hvorav hængt rundfisk 9 331 804, saltet klipfisk 4 584 207. Rotskjær 1 346 460, russebehandlet 55 182, iset 36 500 og forbrukt 17 100 kg. Leverkvantum 1 826 hl., dampmedicintran 7423 tener. Baatantal 1784, hvorav 1279 motorer, 404 smaaabaater og 1 dampskib. 1 Kiberg 53, Vardø 218, Havningberg 12, Syltefjord 5, Baadsfjord 15, Kongsfjord 3, Berlevåg 150, Finkongkjelen 72, Gamvik 50, Mehavn 80, Kjølefjord 60, Lebesby 32, Kjelvik 40, Honningsvaag 225, Skarsvaag 76, Gjesvær 50, Maasø 60, Hjelmsø 150, Ingø 50, Rolfsø 70, Nufsø 20, Hammerfest 60, Hasvik 47, Breivikfjorden 45, Loppa 47. Mand 8822, landkjøpere 272, kjøpefartøier 70, hvorav Vardø 2, Honningsvaag 30, Skarsvaag, Gjesvær 1, Hjelmsø 13, Rolfsø 19, Hammerfest 4. Fiskepris Kiberg, Syltefjord, Baadsfjord, Gamvik, Lebesby 25, Vardø 25—28, Havningberg, Mehavn, 37, Kongsfjord, Finkongkjelen 30, Berlevåg, Kjølefjord 28—30, Kjelvik 25—27, Honningsvaag 22—25, Skarsvaag 25—26, Gjesvær 28, Maasø 20—23, Hjelmsø 20—22, Ingø, Loppa 20—25, Rolfsø 20—21, Hammerfest 19—25, Hasvik 20. Leverpris Kiberg, Vardø, Havningberg, Syltefjord, Baadsfjord, Kongsfjord, Berlevåg, Gamvik 50, Finkongkjelen, Mehavn 55, Kjølefjord, Maasø 60, Lebesby 60—70, Kjelvik 70—80, Honningsvaag 85—95, Skarsvaag 50—55, Gjesvær, Rolfsø 80, Hjelmsø 75—80, Ingø 65—70, Hammerfest 60—80, Hasvik 30—50, Loppa 20—30. Leverholdighet Kiberg, Loppa 800—1000, Vardø, Havningberg, Gjesvær, Maasø Hjelmsø, Rolfsø 1000, Baadsfjord 1100, Kongsfjord 1200, Berlevåg 900, Finkongkjelen 1100—1300, Gamvik 1000—1400, Mehavn

Station	6 juni 8 mrg.	7 juni 8 mrg.	8 juni 8 mrg.	9 juni 8 mrg.	10 juni 8 mrg.	11 juni 8 mrg.	12 juni 8 mrg.
Færder fyr ....	N	4 N	6 N	4 NNE	2 SSW	1 WSW	2 NNW
Oksø fyr .....	E	1 ENE	3 E	1 Stille	E	1 SSW	1 Stille
Lister fyr .....	NW	5 NE	1 S	2 NW	4 E	1 NNW	2 NW
Utsire fyr .....	N	7	Stille	SW	5 N	3 NNW	4 ENE
Bulandet .....	NNW	5 N	5 N	5 N	3 N	3 SW	1 N
Runde .....	WNW	1 NE	3 ENE	3 NNW	2 E	4 NE	4 NE
Hustad .....	NNW	4	Stille	N	2 W	2 Stille	NNE
Titran .....	Stille	ESE	2 E	3 SSW	4 NNW	2 Stille	W
Sørgjæsl. gerne .....	NE	3 NE	4 WSW	2 SW	3 NNW	4 N	3 W
Brønnøy .....	N	4 N	4 N	3 SW	2 NW	3 N	3 S
Myken .....	NE	3 NE	3 NE	3 E	2 NNW	3 NE	2 SE
Røst .....	NE	3 NE	4	Stille	S	1	— NW
Andenes .....	NNE	3 NNE	1 NNE	1 SW	1 WNW	4 NW	2 S
Gjesvær .....	N	2 N	2 N	2 NE	1 W	4 N	5 N
Vardø .....	N	4 S	5 E	4	— S	4 N	4 N
Spitsbergen ..	Stille	Stille	SE	2 SE	6 N	1	Stille
							NNW

## Oversigt over vindforholdene ved den norske kyst i uken 6—12 juni 1920.

(Utdrag av de telegrafiske veirmeldinger til Geofysisk institut B.)

Vindstyrken er angitt i Beauforts sjøskala fra 0—12.

Kjelvik 1100—1200, Kjøllefjord 900—950, Honningsvaag, Hasvik 900—1000, Skarsvaag 950—1100, Ingø 1000—1100, Hammerfest 800, Loppa 800—1000. Fiskevegt Kiberg, Vardø, Gamvik, Kjøllefjord 200—300, Baadsfjord 250, Kongsfjord 380, Finkongkjeilen 150—190 Mehavn 250—350, Honningsvaag 220—240, Skarsvaag 170—230, Gjesvær 300, Hjelmsø 200—400, Ingø, Hasvik 200—250, Rolfsø 170 200. Tranprocents Kiberg, Gamvik 38, Vardø 35—46, Baadsfjord 35, Finkongkjeilen 30—33, Mehavn 50, Kjøllefjord 45—48, Kjelvik 45, Honningsvaag 48—55, Skarsvaag 45—50, Gjesvær 42, Hjelmsø 50—55, Ingø 40, Rolfsø 50—51, Hasvik 30—45. Fredag: Nordvaranger smaaabaater liner gjennemsnittig 150, Kiberg motorotinger 400—670, faa landkomet, Vardø liner smaaskøiter 600—2100—800 banken en haling, storskøiter, gammelt agn, 500—2300—1000, Baadsfjord 3 sjødragere liner 1000—1500—1200, Makur smaaabaater 30—250, Berlevaag etpar otringer 500, almindelig 800 2200—1500 paa 6000—12000 angler, stormhindret, Finkongkjeilen ikke landkomet, Gamvik landligge, Mehavn sjødragere 800—2000—1400, Sværholts liner smaaabaater 600 torsk, 1000 hyse, Kjøllefjord liner storskøiter 2 halinger 1000—8500, sjødragere 1 haling 1000, Honningsvaag lineskøiter 2000—10000 4000, Skarsvaag landkomet 1000—2000—1500 torsk og hyse, Kamøvær 2 skøiter 800—2000 torsk og hyse, Gjesvær delvis træknings, stormhindret, 2000, Sandvikvær smaaskøiter 500—1500—700, storskøiter 2 halinger 2500—6000—4500, Rolfsø faa træknings, stormhindret, enkel haling 600—2000—1500, storskøiter 2 halinger optil 9000, Hasvik liner 811—830, Kobbenvaag liner 1000—1500, Ivervær, Bergsfjord, Gammelvær, Nufsfjord liner smaaabaater 200—800—600 enkel skøite 2 halinger 1800. Lodde tilstede Skjøtningberg-havet, agnmangel Havningberg, Kongsfjord, Sværholts, mange kjøpere Ingø, mangel løsarbeidere Mafjord. Fylkesmanden.

Opslag 35. Vadsø 13/6: Lørdag: Vadsø, Nord-Varanger liner smaaabaater gjennemsnittig 150, Kiberg sjødragere banken 2 halinger 800—2000—1300, smaaabaater optil 400 mest hyse, Vardø smaaskøiter 400—1000—500, storskøiter 660—2700—1160, desuten optil 1000 stenbit, Havningberg 130 kg. sei paa dorg, Berlevaag faa fiskeforsøk, sjødragere 1—2 halinger 1000—1500, Finkongkjeilen otringer 2 halinger 500—2000—1000, Gamvik, Mehavn landligge, Dyfjord i Laksefjord smaaabaater liner nær land 400—600 og endel hyse, Honningsvaag smaadækker 1000—2000, storskøiter 2000—10000—5000, Kjelvik skøiter 170—1800—800, smaaabaater 150—250—150, Kamøvær skøiter 400—1000—700 og 50—200 hyse, Skarsvaag skøiter jevnt 1500 torsk og hyse, Sandvikvær faa landkomette 1400—2000—800, 2 halinger 2500, Tufjord faa træknings 600—5500—2000 paa 1—2 halinger, Ingø, Gaasø smaadækker 1—2 halinger 800—2500, Finnes 1 haling 1000, Hammerfest skøiter 1200—9500—4000, smaaabaater 600—1200, Hasvik liner 100—620, Kobbervaag enkel lineskøite 1 haling 800. Agnmangel Gamvik. I Smalfjord i Tana stængt 3—4000 kasser fin agnsild, meget sild tilstede. Fylkesmanden.

Opslag 8. 14/6: Landets skreifiske til 12 juni 36,6 millioner stykker, hvorav 12,4 hængt, 21,9 saltet, 54 739 hl. dampmedicintran, 6181 hl. lever, 34 318 hl. rogn mot ifjor henholdsvis 29,0 — 5,9 — 21,1 — 35 025 — 4992 — 21 584.

## Utenlandske fiskerier.

Uken 6—12 juni.

Det svenske makrelfiske med drivgarn har gitt et meget godt resultat og betegnes som delvis rikt. Ukens

samlede fangst antages at være 100 000—110 000 snes makrel. Prisen i partier gikk senest ned til 75 øre pr. snes for stor, pen makrel, et sørgetlig forhold for fiskerne som derved knapt dækket utgifterne til olje. Endel makrelfiskebaater gikk fredag 11 juni til Skagen med sine fangster, hvor man fikk kr. 1.75 sneset (inclusive kursdifference). Fisket lønner sig ikke med disse priser, hvorfor endel baater har sluttet fisket.

Ganske store partier makrel er saltet. Tønder er der ingen mangel paa, i Smøgen er der store lagre av tomtønder.

### Telegrammer.

#### Skotske sildefiske.

Fiskeriagent Johnsen, Hull telegraferer 12 juni d. a.: Regjeringens garanti for støtte sildefiske Skotland er laan til salterne op til 80 prosent av værdien garantert pris til fiskerne refusert.

Opslag 4. 15/6: Fiskeriagent Johnsen, Hull telegraferer 14 dennes;

Sildefisket Skotland. Den skotske og engelske drivgarnsflaate er oplagt i paavente av en modifikasjon av myndigheternes bestemmelse. Noget positivt foreligger endnu ikke i nogen retning.

## Markedsberetninger m. v.

### Telegrammer.

#### Ferskfiskmarkedet.

Opslag 3. 15/6: Fiskeriagent Johnsen Hull, telegraferer 14 dennes: 435 kasser makrel 25—28 shilling. Laksepris 3/-3/4.

#### Konsulatberetninger.

Fra generalkonsulatet i Bilbao dat., 1 juni 1920.

Angaaende sardinfisket i forløpne uke meddeler vicekonsulaten følgende:

Santander: Ingen melding.

Vigo: Daarlig, der islandbragtes 1 561 kurver.

Fra generalkonsulatet i Bilbao, dat. 7 juni 1920.

Angaaende sardinfisket i forløpne uke meddeler vicekonsulaterne følgende:

Vigo: daarlig, der islandbragtes 1749 kurver.

Fra Santander og San Sebastian er ingen melding indløpet.

## Kystmakrelfisket 1920.

Hvortil indbragt	Til	Indbragt	
		I ukens kg.	Ialt kg.
Bergen.....	5/6	—	3 400
Haugesund ....	12/6	4 000	44 000
Skudenes.....	5/6	—	9 400
Stavanger .....	5/6	—	88 800
Egersund.....	12/6	9 900	79 660
Flekkefj. ....	12/6	5 200	13 150
Farsund.....	28/5	—	7 000
Aaensire .....	12/6	32 550	87 770
Hitterø.....	12/6	20 000	68 150
Kristiansand ..	12/6	285 300	837 850
Lillesand .....	12/6	6 600	24 250
Arendal .....	12/6	6 710	23 550
Grimstad .....	5/6	—	15 140
Risør .....	12/6	4 110	15 500
Kragerø .....	12/6	40 830	79 690
Langesund ....	12/6	47 800	84 060
Nevlunghavn ..	12/6	31 000	58 250
Fr.værn .....	12/6	87 000	343 790
Vasser .....	5/6	—	54 800
Kraakerøy .....	12/6	3 420	7 170
Onsø .....	5/6	—	35 810
Hvaler .....	12/6	64 460	82 990
Skeberg.....	12/6	2 520	3 030
Tils.		2 067 220	

Av fangsten er 2 060 140 kg. fisket med garn og 7480 kg. fisket med not.

Av de forskjellige indberetninger hitsættes:

Egersund. Der drives fiske med 10 motorbaater. Størrelse middels kvaliteten god, pris 40—90 øre pr. kg.

Arendal. Fisket foregaar 2 a 3 mil av land, den er endnu ikke kommet saa langt ind at den kan fiskes med not. Pris kr. 1.50—0.80 pr. kg.

Risør. Garnfisket er nu i avtagende. Fisken er endnu ikke kommet ind i fjordene. Pris 60 øre pr. kg.

Skaatøy. Der har været godt veir i uken. Prisen er grundet den daarlige avsætning lav.

Langesund. I fisket har deltatt 19 baater. Kvaliteten god. Pris 50 øre pr. kg.

Nevlunghavn. Fisket var i forrige uke meget hindret av uveir. Fisken er langt av land, og faa baater var paa grund av veirforholdene istrand til at gaa ut. Pris 60 øre pr. kg.

Fredriksværn. Fisket har været drevet av 10—35 skøiter 1—3 mil

syd av Svenør. Fisken er alminde-  
lig stor og av god kvalitet.

Der er endnu utsigt til godt fiske,  
men avsætningsforholdene er saa  
vanskelige og prisen saa lav, at fis-  
kerne har liten lyst til at drive. Sidst  
i uken var der her og i Nevlunghavn  
700 kasser som ikke kunde skaffes  
kjøper til, derfor var der paa den tid  
kun 2 skøiter ute og drev. Prisen  
30—100 øre pr. kg.

### Fragtmoderation for fiskere under Loddefisket.

Paa grund av det daarlige fiske  
har Handelsdepartementet bestemt at  
der iaar ydes fragtmoderation til fisker-  
nes hjemreise fra loddefisket. Fylkes-  
manden er anmodet om at besørge  
utsendt som opslagstelegram og ind-  
rykket i aviser i de interesserte di-  
striktene ølgende meddelelse fra Fiskeri-  
direktøren:

Under henvisning til rundskrivelse  
herfra av 10 mai 1918 meddeles at  
aktive fiskere som i indeværende aar  
har deltatt i loddefisket i Finmarken  
kan erholde fragtmoderation for hjem-  
reise med kystruteskip og svarende  
til 42 procent av billettens kostende.  
For medbragt baat erholdes 50 procent  
fragtmoderation. Ogsaa fiskeriarbeid-  
dere kan paaregne saadan moderation  
i billetprisen. For at kunne erholde  
den ovennævnte moderation maa erhverves  
skriftlig bevidnelse fra ordfører,  
opsynsbetjent eller anden offent-  
lig myndighet for at opholdet i Fin-  
marken gjaldt fiskeri eller fiskeriar-  
beide. Denne bevidnelse skal tjene  
som legitimationsbevis og maa leveres  
ved billettens løsning som maa ske  
hos dampskipsekspeditørerne i land.  
De fiskere som har foretatt  
hjemreisen inden denne bestemmelse er  
kommet til deres kundskap kan andrage  
Fiskeridirektørens Bidragsavdeling om  
fragtmoderation. Saadant andragende  
maa indeholde oplysning om med  
hvilket kystruteskip hjemreisen foregikk,  
tidspunkt, billettens kostende samt  
hvorfra og hvortil. Andragendet skal  
sendes gjennem hjemmedistrikts lens-  
mand eller ordfører og være attestert  
av to troværdige mænd.

Bemerk. Saadan fragtmoderation  
som her nævnt gjælder ikke for reise  
fra fiskevær til fiskevær inden Finmark  
fylke.

### Sildfisket i Bohuslen.

Ifølge telegrammer fra fiskeriintendant Rosén.

Uken som endte	Ukefangst hl.	Total- fangst hl.	Mot i 1918—19	Mot i 1917—18	Mot i 1916—17	Mot i 1915—16	Mot i 1914—15	Mot i 1913—14
4/10	—	—	49 931	—	15 729	10 350	—	—
11/10	—	—	52 931	—	15 729	27 477	—	—
18/10	34 816	34 816	75 848	—	20 858	38 193	46 558	16 780
25/10	15 023	49 839	82 457	—	20 858	62 722	55 848	26 880
1/11	2 515	52 354	89 579	—	21 106	68 308	60 130	29 480
8/11	12 963	65 317	89 579	—	22 281	69 414	62 310	33 433
15/11	2 415	67 732	97 294	16 980	29 178	83 229	93 254	37 172
22/11	351	68 083	111 492	20 247	30 093	92 271	109 745	41 112
29/11	743	68 826	120 640	20 247	32 013	97 908	111 336	60 352
6/12	802	69 628	124 982	21 842	71 768	100 893	115 799	69 419
13/12	16 440	86 068	124 982	27 728	77 695	133 407	126 267	94 753
20/12	1 871	87 939	135 735	34 838	96 133	139 842	151 052	113 409
27/12	178	88 117	146 735	43 547	105 859	140 477	156 424	113 409
3/1	—	88 117	184 867	68 650	123 295	141 158	171 179	132 143
10/1	15 584	103 701	184 867	83 012	133 634	167 713	185 281	153 668
17/1	1 471	105 172	247 834	90 376	140 256	186 796	204 591	273 841
24/1	89 394	194 566	355 116	113 076	144 871	257 543	256 200	302 715
31/1	182	194 748	363 705	157 160	144 871	271 144	270 082	399 230
7/2	59 001	253 749	424 695	165 790	147 891	324 975	327 120	409 547
14/2	36 870	290 619	532 170	297 294	158 687	381 239	348 481	430 174
21/2	223	290 847	581 211	362 210	198 197	394 937	467 186	452 058
28/2	29 101	319 948	582 889	363 246	244 179	446 137	476 618	464 419
6/3	—	319 948	634 217	385 258	248 031	464 102	499 413	479 692
13/3	—	319 948	668 217	449 812	253 822	470 314	535 888	487 898
20/3	—	319 948	702 784	510 826	253 822	475 403	540 319	489 084
27/3	—	319 948	703 755	512 794	253 822	499 272	541 275	489 084
3/4	—	319 948	703 755	513 886	265 819	509 090	542 702	489 084
10/4	—	319 948	703 755	516 564	267 484	522 553	543 807	489 084
17/4	—	319 948	703 755	516 710	269 778	528 637	543 807	489 084
23/4	—	319 948	703 755	516 710	270 599	529 472	543 807	489 084

### Om fiskerinæringen i England.

Fortsættelse fra forrige nr.

#### Tilførsternes indvirkning paa markedspriserne.

Derfor er priserne høie tidlig om  
morgen for god kvalitet og dette  
varer indtil odretradens er dækket.  
Hvis tilførstlene er gode, falder priserne  
mot slutten av markedstiden, men  
hvis efterspørselen overstiger tilfør-  
sterne vil priserne holde sig og en-  
dog stige.

Saasnart som efterspørselen er for-  
bi (den ophører paa det tidspunkt  
kjøbmannen maa begynde at gjøre  
den indkjøpte fisk klar til forsendelse),  
maa den fisk som er igjen, ises ned  
eller føres paa kjølelager (endskjønt  
utgifterne og bryderiet hermed i al-  
mindelighet ikke er retfærdiggjort,  
medmindre veiret er slet, eller der  
ventes blot faa fartøier næste dag),  
eller den sælges væk til billig pris  
og sendes til indlandsmarkederne  
til salg pr. kommission. Detaljister-  
erne paa indlandsmarkederne be-

nytter anledningen til at faa kjøpt  
av denne fisk tidlig næste morgen  
før deres forretning er aapnet, sed-  
vanligvis til billigere pris end den  
som dagen før er blit git av opkjø-  
perne paa landingsstedet. Den fisk  
som fremdeles er usolgt, gaar nu til  
lave priser til gatesælgerne. Disse  
er avtat i tal paa grund av krigen,  
saa det kan være vanskelig at faa  
væk al fisk. Detaljisten vender saa  
i ottetiden tilbake til sin forretning  
og har fisk til forskjellige priser til  
forhandling. Som regel forsyner han  
sig ikke med mere end at han har  
til sine faste kunder. Priserne vari-  
erer ikke meget fra dag til dag, men  
avpasses den efter kundernes kjøpe-  
evne. Hvis forretningen er i et vel-  
havende strøk maa han kjøpe den  
bedste fisk til høieste pris ellers vil  
han miste sine bedste kunder, og  
han har mere eller mindre standard  
priser paa de forskjellige sorter av  
fisk. Enkelte dage kan han ha god  
fortjeneste og andre dage tap. Naar

det er varmt i veiret løper han den risiko at fisken kan bli bedærvet, og naar tilførslen er liten kan han ikke sætte priserne over det kunderne er villig til at betale, skjønt han selv har maattet betale meget dyrt paa markedet.

Ved enhver havn med regulær tilførsel av fisk, og rimelig forbindelse med jernbanen og markederne synes der at være tilstrækkelig konkurransen blandt kjøperne for at forebygge at fiskernes priser blir holdt nede, og dette blir understøttet i mange havne derved at mange fiskeauktionarier selv er interessert som eiere av fartøierne.

#### Indlandsmarkedernes priser.

Med hensyn til indlandsmarkedene behersker konkurransen og fiskens ringe holdbarhet situationen. Jo tidligere fisken sælges jo friskere den sælges desto høiere pris opnaaes. Markedspriserne bestemmes ikke av et møte av kjøbmænd men ved værdssættelse af den individuelle kjøbmand, baseret paa disses erfaring med hensyn til efterspørsel, og deres kjendskap til hvor stor tilførslen er. Det tar ikke lang tid før en eller anden opdager han har tat feil, da beregningen falder høist forskjellig. Hvis et stort parti fisk ikke er solgt naar klokken nærmer sig 9 om morgenens, maa den kjøbmand som har formeget, hurtig nedsette priserne for at faa solgt ut ellers blir det liggende over til næste dags marked, hvilket betyr hvis veiret ikke er meget kaldt, og der er storm paa fiskefeltene saa tilførslene kan bli smaa, at værdien kan synke fra 20 til 50 pct. I varmen kan tiloversbleven fisk bety 100 pct. tap, da den kan bli kondemnert.

Forandringen i priserne skyldes hovedsagelig den altid ujevne tilførsel. Forandringen i priserne kan være større end ujevnheten i tilførslerne, saa at prisen naar tilførslerne mindskes med 50 pct. stiger til det dobbelte, og det hænder at totalsummen kan være like stor om tilførslerne er store eller smaa. Man har ikke set noget bevis for eller set at der kan være rimelig leilighet til at tilførslerne blir formindsket eller tilbakeholdt fra salg for at skaffe høie priser. Det maa bemerkes at de økonomiske motiver

teoretisk set ikke er de samme blandt dem som er interesseret i fisketilførselen til opnaaelse av den størst mulige produksjon og til sikring av de mest mulig stabile priser, som der antas at være i privat virksomhet med hensyn til varer som produceres med større regelmæssighet og som er mere holdbare.

Med hensyn til pelagisk fisk som sild, makrel brisling o. s. v. er disses holdbarhet meget mindre. Disse fiskesorter blir tilført i saa store mængder at vanskeligheten bestaar ikke i at prisen blir kunstig holdt oppe eller nede men i at finde markeder og hurtig transport, saa at spørsmaalet om sammenslutninger og ringer ikke opstaar for alvor.

#### Raad til at forbedre situationen.

Komiteen antar at hvad der hovedsagelig er ansvarlig for at tilførslerne holdes tilbake, som følge derav for de høie priser for den fisk som naar til de store forbruksmarkeder, er i første række mangelen paa enhver omsorg for

1. veittransport fra landingsstedet til nærmeste jernbanestation, indbefattet de smaa landingssteder som ligger nogen mil fra jernbanen
2. regelmæssige hurtigtog til passende tider som kjører specielt indrettede fiskevogne, særlig med henblik paa de mindre landingssteder.
3. tilstrækkelig kjølelagre i alle større centre og
4. et godt beliggende eneste marked og distributionscentrum i London, tilstrækkelige jernbaneforbindelser med alle linjer, i stedet for Billingsgate, som sedvanligvis er overfyldt, og som kræver en kostbar kjøring av to tredjedele af den normale tilførsel fra fjerntliggende jernbanestationer.

#### Svensk Spitsbergenekspedition.

Den svenske kanonbaat „Svensksund“ vil i begyndelsen av juni til Spitsbergen og gjøre videnskabelige forskninger i de derværende havområader. 4 videnskapsmænd følger med ekspeditionen.

#### Beretning om de engelske havfiskerier i aarene 1915, 1916, 1917 & 1918.

Ved Norges fiskeriagent i England.

#### Eksport handel.

Indledning. Den sidste beretning fra fiskeriavdelingen er fra 1914 og dens offentliggjørelse kom ikke ut paa grund av omstændigheterne, før i oktober maaned det følgende aar. Siden den tid er ingen aarlig beretning utgit. Det blev ogsaa bestemt at beretninger ikke burde utgives før krigens var endt.

Hvad kvantumet av importen angaaer, var der kun liten forandring under krigen sammenlignet med gjenemsnittet for de forutgaaende aar, men værdien steg selvfoelgelig saadan som paa andre varer. Fisk islandbragt av utenlandske fiskebaater regnes som import. Fangsten av belgiske baater, som hadde Milford Haven og andre havne som basis under krigen, hjælper med til at oprettholde niveauet av importen av fersk fisk, tiltrods for at der ingen tyske trawlere kom til Aberdeen hvor de i tidligere aar regelmæssig bragte fangsten. Men der er en stor nedgang i importen av fersk sild, især fra Norge, og altsaa en nedgang i importen av fersk fisk i det hele tat. Paa den anden side steg importen av salt fisk og hermetik betydelig, men den vil neppe bli vedlikeholdt i fremtiden, da dette skyldes de uregelmæssige omstændigheter.

Alle eksporttal viser, som ventes kunde, en stor nedgang. Før krigen har den vigtigste eksport handel i fiskeindustrien altid været salt sild. Sildeindustriens velfærd avhænger — og vil ogsaa i fremtiden avhænge — især af handelen med utlandet. De nuværende betingelser bidrager uheldigvis ikke til gjenopdagelse af denne handel, og dersom disse ikke snart blir mere stabile i utlandet er utsigterne for sildefiskerne meget litet lovende.

Under hele krigen — men især før Provianteringsdepartementet definitivt overtok alt som vedrørte fiskeforsyningen — var Fiskeriavdelingen bestandig i berørelse med Krigshandelsdepartementet med hensyn til eksporten av fisk og materiel som var nødvendig for opretholdelsen af fiskeindustrien, og

i det hele tat allierte industrier, og ikke mindst med hensyn til individuelle ansøkninger om eksportlicenser. I reglen holdt styret paa at det ikke var raadelig helt og holdent at stanse al eksport av prekevert fisk, paa grund av nyttigheten ved at vedlikeholde handelsforbindelserne. Som et eksempel understøttet det som regel ansøkningerne om eksport av smaa kvanta røkt sild for Middelhavshandelen, da dette var en speciel branche av vigtighet for salterne, og gjennem dem for sildefiskerne. Dertil var det klart, at hvad der kunde spares og eksporteres, til lande tilstrækkelig langt fra fiendtlige, saa det ikke var sandsynlig disse vilde faa det, skulde eksporteres for at hjælpe til at opretholde handelsballancen.

Der var andre varer nødvendig for industrien, saasom salt, materiel til garn og redskaper, for ikke å nævne kul og olje til brændsel, hvis eksport maatte reguleres, grundet muligheten av at fisken som fangedes og prekevertes ved disses hjælp muligens før eller senere kunde forbrukes af fienden. En saadan avgjørelse laa naturligvis ikke i hænderne paa Fiskeriavdelingen, men det spillede allikevel ingen ubetydelig rolle i det bestemmende raad, især i de to første aar av krigen.

#### Fiskeutbyttet i aarene 1915, 1916, 1917 og 1918.

Krigen har hat en overordentlig stor indvirkning paa fisket under de ovennævnte fire aar, og hensigten med følgende er at vise de viktigste forandringer som er sket. Istedenfor at sammenligne tallene for hvert aar med dem fra det forutgaaende, som vanligvis har været gjort, blir gjennemsnitstallene for de fire krigsaar sammenlignet med gjennemsnitstallene for de fem aar før krigen, 1909—1913. Dette forat vise motsætningen saa tydelig som mulig. Det gjøres opmerksom paa at aaret 1913 var langt det mest produktive aar for fisket. Totalbeløpet i det aar var over 16 millioner cwts., og værdien over 10 millioner pund.

Tabel I. Kvantum og værdi av fisk først ilandbragt i England og Wales. 1908—1918.

Aar	Fisk (ekskl. skalfisk)		Skalfisk	Total værdi
	cwts.	£		
1908 .....	13 282 000	7 748 000	294 000	8 042 000
1909 .....	13 955 000	7 497 000	263 000	7 760 000
1910 .....	13 118 000	7 966 000	228 000	8 194 000
1911 .....	14 419 000	8 051 000	273 000	8 324 000
1912 .....	14 612 000	8 884 000	327 000	9 211 000
1913 .....	16 152 000	10 009 000	328 000	10 337 000
1914 .....	10 125 000	7 847 000	289 000	8 136 000
1915 .....	5 785 000	7 391 000	291 000	7 682 000
1916 .....	4 244 000	7 223 000	328 000	7 551 000
1917 .....	4 052 000	9 152 000	336 000	9 488 000
1918 .....	4 681 000	14 148 000	450 000	14 598 000

Ovennævnte tabel I. viser kvantum og værdi av fisk ilandbragt paa kysten av England og Wales under hvert av de elleve aar, 1908 til 1918. Den store efterspørsel for mænd og baater

til tjeneste i flaaten og — i mindre grad — hæren, og desuden indskrænkningerne som flaaten paala fisket, sees meget tydelig paa fiskeresultaterne. Følgende tal taler for sig selv.

	Ferskfisk		Værdi av skalfisk	Totalværdi
	Kvantum	Værdi		
	cwt.	£	£	£
1909—13 .....	14 451 200	8 481 400	283 800	8 765 200
1915—18 .....	4 690 500	9 478 500	351 250	9 829 750

Det viser sig altsaa at gjennomsnitskvantumet av fisk ilandbragt er faldt til 32,5 pct. av fangsterne før krigen eller faktisk til en trediedel. Det mindste kvantum i krigsaarene tokes i 1917.

Men værdien av fisk og skalfisk ilandbragt viser en aldeles forskjellig retning. Værdien av fersk fisk har tiltat 11,8 procent, av skalfisk 23,8 procent, og totalværdien 12,1 procent. Forskjellige grunde har bidraget til at frembringe dette resultat av forhøede værdier med meget lavere beløp. For det første hadde mangel paa fisk, og senere hen mangel paa levnsmidler i det hele tat (som efterhaanden blev mere akut) hat tilfølge en stigning i prisen, — og for det andet tjente fastsættelsen av maksimalpriser i 1918 av fødevarekontrolløren, til at holde værdierne paa et unaturlig højt niveau, mens det dog paa samme tid forhindrede at de opskruedes endnu mer. Som eksempel angis værdien av fersk fisk i 1914 som 15 sh 6 d pr. cwt., mens den i 1918 er £ 30,5, næsten det firedobbelte. Men dette er ikke alene en økning i værdien, ti naar man studerer tabellerne kan det sees, at

de relative totalkvanta av forskjellige slags fisk har forandret sig meget. For eksempel har fangsterne av billigere og grovere fisk, saasom sild og sei, gaat ned meget mer end de bedre og dyrere. En tredje grund til den forhøede værdi av totalfangsterne under krigen er den større overvegt av den sedvanlig dyrere fisk.

Da skalfisk, med undtagelse av kammuslinger (escallops) og norske hummer, næsten udelukkende fanges i flodomningerne, har krigen ikke hat stor indflydelse derpaa. Mens krabber og hummer er gaat ned i antal, endskjønt det ikke er saa meget (en tredjedel sammenlignet med tallene for 1913), har østers i virkeligheten været mer talrig (13 procent), ti et recordantal av 39 millioner ilandbragtes i 1916. Hvad skaldyr (crustacea) og bløddyr (molloscs) angaaar saa har begge to gaat ned, men kun gjennomsnitlig respektive 38 og 18 procent mot hvad de var i 1913.

### Skreifisket i Halten 1920.

Beretning fra opsynsbetjenten i Halten.

Skreifiskeopsynet blev sat den 31 januar.

Der var allerede ankommet 9 baatlag garnfiskere — og disse hadde drevet fisket siden 21.

De garntrækninger som allerede da var gjort hadde faldt tilfredsstillende ut og gav haap om et godt skreifiske. Men ved begyndelsen av februar satte uveiret atter ind med vedvarende heftige storme, som fuldstændig hindrede al fiskebedrift og almuen fra at indfinde sig til fisket.

Den 11 februar var kun anmeldt 32 baater med 141 mand; efterhaanden økedes antallet saa at der den 24 februar notertes 46 baater med 201 mand.

Nogen væsentlig tilgang ut over dette var ikke at paaregne. (Antallet økedes dog til 214 mand.)

Garntrækningerne foregik med lange mellemrum (4—6 op til 9 døgn) dog altid med tilfredsstillende fangster fra 200 op til 1000, enkelte baater 1200 stkr.

Det siger sig selv, at der paa denne maate maatte bli en hel del mere og mindre bedærvet fisk, som maatte omsættes til reduseret pris, kr. 0.25 pr. kg.

Redskaperne led under den hyppig lange henstaaen og meldinger om skade og tap paa redskaper løp stadig ind, hvad der er noget usædvanlig for Halten.

Som følge herav fremkom en hel del andragender om redskapsbidrag. Disse andragender blev tilstillet de respektive ordførere til sedvanlig forføining.

Uveiret holdt sig til ut i midten av mars, da gode sjøveirsdaye indtraadte, men fangsterne blev stadig nedadgaaende fra 100 — 50 stkr. pr. baat. De fleste fiskere forlot været i tiden 20 — 30 mars, kun nogle faa baater fortsatte med godt resultat fisket utover paaske. Disse avsluttede ogsaa bedriften den 6 april.

I fisket deltok:

30 motor-garnbaate	139	
13 seil-garnbaate	<u>52</u>	= 191 mand
3 motor-linebaater	14	
1 seil-linebaat	<u>4</u>	= 18 mand
2 seil-snørebaater	<u>5</u>	"
		214 mand

Desuten var tilstede:  
 1 kjøpefartøi, 1 logifartøi  
 og 1 redningsskøite      7 mand  
 De i væreierens bedrift  
 ansatte funktionærer og  
 arbeidere                  20     "  
 tilsammen 241 mand

Utbyttet av fisket kan efter hovedsmændenes opgaver saaledes:

A. Garnbruk.  
 108 500 stkr. skrei =  
 2821 a 0.30 ..... kr. 84 630.00  
 390.66 hl. lever a 60.00    " 23 439.60  
 165.40    " rogn a 60.00    " 9 924.00  
 108 500 stk. hoder a kr.  
 1.00 pr. 100 ..... =    " 1 085.00  
 kr. 119 078.60  
 fordelt paa 191 mand, utgjør kr. 623,44 pr. mand.

B. Linebruk.  
 900 stk. skrei = 2340 kg.  
 a kr. 0.30 = kr. 702.00  
 3.5 hl. lever a  
 kr. 60.00 =    " 210.00  
 1.2 hl. rogn a  
 kr. 60.00 =    " 72.00  
 900 stk. hoder a  
 kr. 1.00 =    " 9.00 kr. 993.00  
 fordelt paa 18 mand utgjør kr. 55.16 pr. mand.

C. Snørebruk.  
 300 stk. skrei = 780 kg. a kr. 0.30  
 = kr. 234.00  
 1.20 hl. lever a  
 kr. 60.00 =    " 72.00  
 0.40 hl. rogn a  
 kr. 60.00 =    " 24.00  
 300 stk. hoder  
 a kr. 1.00 =    " 3.00 kr. 333.00  
 fordelt paa 5 mand utgjør kr. 66.60 pr. mand.

Gjemsanfisket.  
 2 baater 8 mand:  
 300 stk. skrei = 780 kg.  
 a kr. 0.30 = kr. 234.00  
 0.64 hl. lever a  
 kr. 60.00 =    " 38.40  
 300 stk. hoder  
 a kr. 1.00 =    " 3.00 kr. 275.40  
 fordelt paa 8 mand utgjør kr. 34.42 pr. mand.

Sum kr. 120 680.00

For line- og snørebrukets vedkommende mislykkedes fisket fuldstændig, mens garnbrukets resultat maa betegnes som tilfredsstillende, navnlig

for motorbaaternes vedkommende. Seilgarnbaaterne hadde gjennemgaaende kun  $\frac{1}{3}$  av hvad motorbaaterne hadde indvundet.

Antallet av sjøveirsdaye utgjorde 19 hele og 9 delvise dage, tilsammen 28 dage, hvorav paa januar 2, februar 12, mars 12 og april 2.

Ordenen under fisket var gjennemgaaende god og klager over uregelmæssigheter paa fangstfelterne fremkom ikke. Det er et stort linebruk som dikterer det.

Sundhetstilstanden under hele fisketiden tilfredsstillende.

De lægebosøk Frøya distriktslæge foretog i mars maaned (2 timer hver uke) er utilfredsstillende og maa betegnes som en nødsforanstaltning. Bedre end ingenting er det dog og det maatte ogsaa fiskerne inndrømme.

Statens brønde har endnu ikke været tømt og rengjort, hvad der nødvendigvis bør ske i anstundende sommer. Endel av dem mangler heisekjetting og vandbøtte.

Opsynet har iaar, som tidligere, utført efterforskninger og forkynnelser beordret av Frøya lensmand.

Redningsskøiten „Halten“ har under hele fisketiden været i sedvanlig virksomhet.

Intet menneskeliv gik tapt under fisket eller under hjemreisen derfra.

Derimot blev 3 motorbaater paa havnen i Husøsundet under orkanagtig storm og høi sjø av nordvest den 4 mars revet ut av sine fortøninger; to forliste totalt, den tredje slap fra det med betydelig skade.

Samtlige hadde en lav assuranse.

Med fylkets bemyndigelse blev opsynet hævet den 7 april.

### Vaarsildfisket 1920.

Opsynet i Søndre distrikt, som omfatter Rogaland og Hordaland fylker, blev sat 23 januar, altsaa 5 dage senere end ifor. Dagen før opsynets ikrafttræden hadde 3 snurpedampere ganske god fangst utenfor Fedjeosen ved Fedje og 10 drivere hadde samme sted optil 30 maal. Senere var fisket meget smaat, for uveir som vedvarte uavbrutt indtil mitten av februar, saa det samlede parti til 14 februar kun var 9000

maal mot til samme tid ifjor 384 820 maal og 392 500 maal i 1918. Fra mitten av februar blev veiret godt saa der i uken 15—21 februar fiske- des meget godt og det slog særlig godt til utenfor Egersund, men da her var mangel paa kjøpere gik prisen ned til et lavmaal. Desuden var der et godt fiske utenfor Skudenes, saa den samlede ukefangst i søndre distrikt blev 173 500 maal. I den følgende uke blev optat 199 325 maal og i uken der endte 6 mars var ukefangsten 145 760 maal. Den høieste ukefangst hadde man i uken 7—13 mars, da der blev optat 260 000 maal og naadde saaledes op mot den høieste fangst ifjor, nemlig 261 560 maal i tilsvarende uke. I disse tal er medtagt, hvad der blev opfisket i nordre distrikt, hvor imidlertid sildefisket iaaar var ubetydelig. Av aarets totalfangst 1 073 635 maal, blev 544 400 fisket med garn og resten 529 235 maal med not.

Fra først av saa det ut til paa grund av det vedvarende uveir at der skulde bli et smaat vaarsildfiske, men de gode fangster fra mitten av februar til 20 mars rettede betydelig paa forholdene. Kvantummet blev dog ikke saa stort som i de 3 foregaaende aar, der gav omtrent en 300 000 mer end ifjor. Værdien af fisket var iaaar meget daarlig sammenlignet med de foregaaende aar paa grund af de vanskelige avsætningsforhold for silden. Enkelte dage, naar fisket var stort, var det ikke mulig at faa solgt alt, selv for minimale priser. — Middelpriisen for hele sæsonen kan sættes til ca. kr. 9,00 pr. maal (ifjor kr. 21,20), hvorefter den samlede værdi iaaar skulde bli ca. 9,6 millioner kroner mot 27,8 i 1919, 29,0 i 1918 og 27,1 mill. i 1917.

Av fangsten blev iaaar saltet 503 650 maal, iset og eksportert 385 250 maal og solgt til guanofabrikker 71 000 maal, resten forbrukt inden landet. Markedet for fersk vaarsild i England var meget flaut gjennem hele sæsonen, da det kun var aapent for mindre partier til dækning af dagens behov. For de dage tilførselen var liten opnaadde man ganske gode priser, men da der ikke var noget samarbeide mellem avskiberne blev markedet som regel overfyldt, hvorfed

priserne faldt i den grad at eksportørerne led store tap.

Paa grund av de vanskelige betalingsforhold i de forskjellige central-europæiske land, som tidligere har været hovedmarkedet for vor sild ydet staten i form av statsgaranti for indtil  $7\frac{1}{2}$  mill. kroner — 50% av de til Tyskland skibede fersksildpartier av stor- og vaarsild for indeværende aar. Forutsætningen var at der skulde skibes fersk sild til Tyskland til et samlet fakturabeløp av 15 mill. kroner, hvorav mindst 100 000 kasser storsild fra distrikterne nordenfor Stat inden 20 februar. Prisen var fastsat til 25 kroner pr. kasse a 85 kg. indvilget nettovægt storsild, og 23 kr. pr. kasse a 100 kg. indvejet nettovægt vaarsild, alt leveret fob. norsk skibningshavn. Av de nævnte priser skulde eksportøren ha 13 kr. pr. kasse i fortjeneste og til dækning af sine utgifter, ekskul-

sive sildens kostende, men resten, 12 kr. pr. kasse for storsild og 10 kr. pr. kasse for vaarsild, enten skulde utbetales til fiskerne for den ferske sild eller eventuelt indbetales kontant til staten til dannelse av et fond. Staten garanterte 50% av kjøpesummen tyckerne betaler kontant 25% og for de resterende 25% er eksportørens ansvar. Der blev eksportert til Tyskland ialt 218 996 kasser vaarsild til en samlet værdi av 5 036 839 kroner, hvorav indbetaalt til statens fond kr. 72279 50 og av storsild 37 912 kasser til en værdi af 947 800 kr. og indbetaalt til fondet kr. 2515.57, — Den samlede eksport til Tyskland beløp sig saaledes ikke til mere end halvparten af hvad man hadde forudsat.

Nedenstaende tabel viser kvantum og værdi af vaarsildfisket i 1920 sammenlignet med endel foregaaende aar :

Aar	Totalfangst maal	Herav fisket		Saltet maal	Værdi mill. kr.
		i Søndre distrikt	i Nordre Bergenhus		
1920 .....	1 073 635	1 062 000	11 635	503 650	9.6
1919 .....	1 307 650	1 210 000	97 650	731 140	27.8
1918 .....	1 262 210	1 163 450	98 760	1 021 760	29.0
1917 .....	1 321 940	1 090 500	231 440	1 210 940	27.1
1916 .....	950 820	885 200	65 620	770 820	39.8
1915 .....	700 676	677 000	23 676	319 114	6.9
1914 .....	706 500	694 500	12 000	150 800	2.8
1913 .....	1 000 000	900 000	100 000	241 000	3.5
1912 .....	625 000	485 000	140 000	110 000	3.4
1911 .....	700 000	570 000	130 000	105 500	2.6
1910 .....	650 000	468 000	182 000	145 000	3.0
1909 .....	510 000	401 250	108 750	106 250	2.3
1908 .....	418 000	360 000	58 000	74 500	1.7

### Skreifisket i Titran 1920.

Indberetning fra opsynsbetjenten i Sklinna.

Opsynsbetjent B. Dragsness har om dette fiske avgitt følgende beretning :

Opsynet blev sat den 19 februar og hævet 27 april. Det stormende veir som ivinter var det mest fremtrædende bevirket at det blev længe forinden skreifisket kom igang, ligesom det forhindret eller sinket fremmede fiskeres fremkomst til fiskepladsen. De faa fiskeforsøk som før midten av februar fandt sted viste at der var fisketyngde tilstede, men veiret hindret driften, saa nævneværdig utbytte ikke opnåedes. Omkring

20 februar kom en del fremmede fiskere tilstede, men der blev ikke noget fiske heller i den sidste del af februar. Der var i hele februar kun 1 hel og 4 delvise sjøveirs dage. I mars maaned var der ialt 6 hele og 7 delvise sjøveirs dage, saa der til utgangen af mars kun var opfisket ca. 65000 stykker fisk. Ved den tid var der tilstede 200 fiskebaater med 780 mand. Under disse forholde var motløshet for helt mislykket fiske den mest fremtrædende stemning. I den første uke efter paaske blev veiret bedre, men da var det smaat med fisk, men i anden uke i april tok fisket sig betydelig op, saa de fleste

av de fiskere som da allerede var hjemreist kom tilbake og optok fisket.

I april var der 8 hele sjøveirs dager og 7 dager med delvis sjøveir. Fiskepartiet øket den maaned, saa der ved opsynets avslutning ialt var opfisket 196.000 stykker. Det saaledes sted-fundne „etterfiske“ rettet noget paa det tidligere mislykkede fiske, men det var selvsagt ikke tilstrækkelig til at gi et middelaars utbytte. I de første dage efter opsynets avslutning fortsattes fisket av de hjemmehørende og enkelte fiskelag og dette gav en økning av partiet av 12000 stykker skrei.

Det samlede parti for Titran blev 208 000 stk., 115 hl. rogn, 235 hl. damptran og 24 hl. lever til andre transorter. Der deltok i fisket 54 motorfartøier, 21 aapne motorbaater og 137 aapne baater uten motor med en samlet besætning av 830 mand. Av baatene var 16 utrustet med line og 196 med snøre. Der var fremmodt 8 kjøpefartøier og desuten 4 kjøpere paa land. Av fangsten blev 40000 stk. opfisket med line og resten 160 000 stk. med snøre.

Prisen for rund fisk var indtil utgangen av mars kr. 1.50—1.30 pr. stk., senere kr. 1.10—0.95, gjennemsnitsprisen er beregnet til kr. 1.15 pr. stk. (rund). For sløjet fisk var middelpriisen kr. 0.92 pr. stk. og for leveren kr. 75.00 pr. hl. Rognen solgtes i saltet stand og betaltes med kr. 100.00 pr. tønde og for fiskehodet kr. 1.50 pr. 100 stk.

Der forekom ingen ulykker under fisket med tap av menneskeliv. Utenom nogen faa og mindre forseelser, utviste almuuen et godt forhold under fisket.

Værdiutbyttet stilte sig saaledes:  
208.000 stk. sløjet torsk a kr. 0.90  
= kr. 191 360.00  
510 hl. lever a. 75.00 = „ 38 250.00  
115 hl. rogn a 60.00 = „ 6 900.00  
170 000 stk. fiskehoder  
a 1.50 pr. 100 stk. = „ 2 550.00  
Tilsammen kr. 239 060.00

### Markedsberetning St. John's, Nyfundland.

Efter „Trade Review“, St. John's.

22 mai 1920.

	\$	\$
Stor, middels og smaa merchantable.....	11.00	
Stor, middels og smaa madeira .....	10.00	
Labrador-soft .....	5.00	
Do. landsaltet .....	10.00	
Stor, Vest-Indien. ....	5.00	
Hyse, pr. kv. ....	5.00	
Smaa, Vest-Indien ....	4.00	
Sild pr. tønde, skotsk pakket .....	—	
Split sild, alm. pakning	4.00	
Laks nr. 1, stor pr. trc.	20.00	
Do. „ 1. smaa pr. trc.	18.00	
Hummer, pr. kasse, nr. 1, pundbokser.....	30.00	
Torske-tran pr. fat, h. w. pkg.....	300.00	
Torskelevertran pr. gal. nr. 1 .....	2.00	

### Eksport av fiskevarer fra St. John's Nyfundland

fra 1 januar—21 mai.

	1919	1920
Klipfisk, torsk kv..	507 825	331 456
Sæltran..... fat	1 870	7
Torsketran .... „	781	1 306
Sælskind .... stk.	500	80
Laks ..... tierces	612	260
Makrel og sild, tdr.	40 138	17 857
Hvalolje..... fat	—	82
Torskelevertran fat	454	219
Ørret ..... tdr.	68	110
Hummer ... kasser	375	346

#### Almindelig oversigt.

Klipfisk. Handelen med klipfisk er meget stille baade inden- og utenlands. Eksporten denne uke beløp sig kun til 2227 kvintaler til Vestindien og New York. Beholdningen i Oporto av nyfundlandsfisk var i uken 57 806 kvintaler med en konsum av 11 457 kvintaler. Ingen omsætning i Spanien, Italien og Grækenland. Beholdningen i Nyfundland er nu redusert til 150 000 kvintaler.

Torsketran. Eksporten av almindelig tran var i uken 27 189 gal. Alt til New York. \$ 305 har været betalt i det lokale marked pr. ton for denne sort i hele vaar. De interes-

serte venter ikke at denne pris vil holde sig. Læderfabrikanterne har forsyt sig for sommeren og leveringen til disse var den viktigste faktor til at holde priserne opp. Man mener at en stilstand vil sætte ind og det er sandsynlig at priserne paa almindelig tran ikke vil være saa fast som i løpet av vaaren. Der er kun en liten beholdning av 1919 aars tran nu paa lager.

Torskelevertran. Produsenter bør ikke töve med at bestemmme sig for raffinering av tranen i kommende sæsong, særlig de som har utstyr og forstaar forretningen. Man antar at prisen vil bli tilfredsstillende i august og de følgende maaneder, skjønt langt fra de priser som opnaaddes under krigen. Hvis prisen sættes omkring \$ 2 pr. gallon, som man venter, vil det betale sig for produsenterne etter de lave priser som leveren vil bli solgt for. Med torsketran til under \$ 300 pr. fat vil det lønne sig bedre at raffinere den for dem som har utstyr til det.

### Franske sildefiske i 1919—20.

Sildefiske fra Fécamp blev i sæsongen 15 september 1919 til 21 februar 1920 drevet av 25 store seilskibe paa over 100 tons, 11 middels og smaa seilskibe fra 45 til 100 tons og 24 smaabaater. Kvantummet av den fangede sild beløp sig til 34 217 tønder saltet ombord og hadde en værdi av 4 157 253 francs og 510 361 maal fersk sild til en værdi av 9573 609 francs. Totalværdien beløper sig saaledes til 13 730 862 francs. Ved siden av de ovenfor nævnte seilskibe deltok 8 dampskibe i fisket og enkelte av disse sammen med nogen av de største seilfartøier drev sildefiske i Nordjøen for første gang siden 1914.

### Statens Fiskeriforsøksstation i Bergen

analyserer, undersøker og gir veiledning ved tilvirking av fiskeriprodukter.

## Rapport nr. 20 om skreifisket 1920.

1920 til 12 juni	Torsk i 1 000 stk.	Derav		100 stk. sløjet torsk vegt i kg. leverhol- dighet stk. lever i 1 hl. <sup>4)</sup>	Damp- medicin- tran i hl.	Lever til- overs til andre transporter i hl.	Rogn i hl.	Priser for		Tilstede	
		hængt 1 000 stk.	saltet 1 000 stk.					sløjet torsk pr. kg.	lever pr. hl.	kjøpe- fartøier	baater fiskere
<b>Finmark Vinterfiske til</b> <sup>12/4</sup> 1920 .....	2437 <sup>1)</sup>	1690	500	—	3 356	1 033	—	—	—	—	Sluttet
Troms fylke .....	541 <sup>2)</sup>	178	307	—	848	33	397	—	—	—	Sluttet
Lofotens opsynsdistrikt (herunder Værøy og Røst)	12 100	6 000	5 400	—	18 371	2 450	12 140	—	—	—	Sluttet
Yttersiden .....	646	523	49	—	1 206	306	493	—	—	—	—
Helgeland—Salten .....	588	514	10	—	1 028	20	582	—	—	—	Sluttet
N.-Trøndelag—Vikten .....	979	23	956	—	1 199	30	1 235	—	—	—	Sluttet
S.-Trøndelag—Fosen .....	579	—	579	—	934	171	742	—	—	—	Sluttet
Nordmøre fogderi .....	824	—	—	—	1 600	52	1 178	—	—	—	Sluttet
Romsdals fogderi .....	308	—	6 762	—	465	10	316	—	—	—	Sluttet
Søndmøre fogderi .....	5 630	—	—	—	9 116	—	9 126	—	—	—	Sluttet
Sogn og Fjordane fylke .....	5 508	—	5 435	—	7 705	—	7 709	—	—	—	Sluttet
Søndenfor .....	750	—	200	—	300	250	500	—	—	—	Sluttet
<b>Tilsammen</b>	<b>30 890</b>	<b>8 928</b>	<b>20 198</b>	<b>—</b>	<b>46 128</b>	<b>4 355</b>	<b>34 318</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Finmarks vaar- eller</b> <b>lodddefiske fra</b> <sup>12/4</sup> 1920	<b>5 693<sup>3)</sup></b>	<b>3 456</b>	<b>1 698</b>	<b>150—400 800—1400 kg. gav 1 hl. lev.</b>	<b>8 611</b>	<b>1 826</b>	<b>—</b>	<b>19—30</b>	<b>20—95</b>	<b>70<sup>5)</sup></b>	<b>1684<sup>6)</sup> 8822</b>
<b>Ialt</b>	<b>36 583</b>	<b>12 384</b>	<b>21 896</b>	<b>—</b>	<b>54 739</b>	<b>6 181</b>	<b>34 318</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
Mot i 1919 til <sup>14/6</sup> ..	28978	5855	21108	—	35025	4992	21584	—	—	—	—
” i 1918 - <sup>15/6</sup> ..	23474	6666	12319	—	19782	6142	16017	—	—	—	—
” i 1917 - <sup>16/6</sup> ..	25980	1300	23653	—	34833	5408	28522	—	—	—	—
” i 1916 - <sup>17/6</sup> ..	49244	2927	43033	—	57202	5138	62097	—	—	—	—
” i 1915 - <sup>12/6</sup> ..	63764	14370	47704	—	50496	8349	52924	—	—	—	—
” i 1914 - <sup>13/6</sup> ..	79843	16871	59568	—	55718	10759	60480	—	—	—	—
” i 1913 - <sup>14/6</sup> ..	72892	16866	50335	—	46101	10756	32566	—	—	—	—
” i 1912 - <sup>15/6</sup> ..	63369	24810	34829	—	42444	12195	38426	—	—	—	—
<b>Finmarks vaar- eller</b> <b>lodddefiske i 1919 til</b> <sup>14/6</sup>	<b>11091</b>	<b>3776</b>	<b>6796</b>	<b>100—300 800—1500 kg. gav 1 hl. lev. 110—400</b>	<b>12412</b>	<b>1773</b>	<b>—</b>	<b>30—40</b>	<b>50—105</b>	<b>150</b>	<b>2054</b>
i 1918 til <sup>15/6</sup> .....	9089	4543	1510	<b>850—1500 gav 1 hl. lev. 100—300</b>	4783	3420	—	18—30	<b>50—75</b>	<b>62</b>	<b>2426</b>
i 1917 - <sup>16/6</sup> .....	4561	648	3766	<b>800—1600 kg. gav 1 hl. lev. 120—300</b>	3224	2184	—	25—35	<b>40—100</b>	<b>90</b>	<b>9576</b>
i 1916 - <sup>17/6</sup> .....	7793	187	7464	<b>1000—1600 kg. gav 1 hl. lev. 100—500</b>	7542	483	—	20—47	<b>80—170</b>	<b>128</b>	<b>1889</b>
i 1915 - <sup>12/6</sup> .....	12959	3712	8332	<b>1000—2300 kg. gav 1 hl. lev. 120—300</b>	8925	1089	—	12—22	<b>10—45</b>	<b>303</b>	<b>3707</b>
i 1914 - <sup>13/6</sup> .....	21934	8211	11341	<b>1100—2500 kg. gav 1 hl. lev. 150—500</b>	12863	2859	—	10—14½	<b>5—14</b>	<b>476</b>	<b>3330</b>
i 1913 - <sup>14/6</sup> .....	31724	9659	17254	<b>1000—2400 kg. gav 1 hl. lev. 120—400</b>	20569	4765	—	9—14	<b>8—22</b>	<b>260</b>	<b>15580</b>
i 1912 - <sup>15/6</sup> .....	35084	16818	12274	<b>800—1800 kg. gav 1 hl. lev. 100—350</b>	27555	24639	—	3—7	<b>6—14</b>	<b>38</b>	<b>2689</b>
i 1911 - <sup>17/6</sup> .....	28728	14072	11243	<b>1000—1600 kg. gav 1 hl. lev.</b>	18685	6931	—	7—12	<b>10—22</b>	<b>105</b>	<b>13352</b>
i 1910 - <sup>18/6</sup> .....	22818	10811	8610	—	13013	8827	—	6—11	<b>8—24</b>	<b>159</b>	<b>2088</b>
											<b>7794</b>

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

<sup>1)</sup> 6 538 603 kg. omgjort til stykker etter 270 kg. == 100 stykker. <sup>2)</sup> 1 460 700 kg. omgjort til stuk. <sup>3)</sup> 15 371 253 kg. omgjort til stuk.

<sup>4)</sup> 100 liter lever gav i Finmark 30—55 liter dampmedicintrant. <sup>5)</sup> Desuten 272 kjøpere paa land. <sup>6)</sup> Herav 1279 motorbaater, 1 dampskib og 404 smabaater.



### Anvendelse av torskerogn til kaviar i Tyskland.

Den ringe tilførsel av ferskfisk til Tyskland i maanederne januar og februar 1920 med knapheten av levnetsmidler, og stigende efterspørsel etter ferskfisk og produkter derav, bevirket at nogen fiskeriindustrielle foretagender i Geestemünde tok op arbeide for at nyttiggjøre sig alle biprodukter av ferskfisken i større utstrækning end før til næringsmiddel. Det gjaldt her om at bearbeide rognen av torsk og hyse, som før kun var eksportert til Frankrike og Spanien til agn for sardinifisket. Rognen skulde røkes til et velsmakende folkeernæringsmiddel.

Rognen av nordsjøfisken egner sig bedst, da reisen fra fangstfeltet ikke er saa lang og rognen kun behøves saltet litt saa den bevarer sin smak. Indtil nu er der dog for det meste røket rogn av islandsfisken, da det slette veir i vintermaanederne i Nordsjøen og minefarene har tvunget fiskefartøierne mot Island.

Det færdige saltede og røkede produkt er meget nærende og indeholder efter kemisk undersøkelse 35,6 pct. eggehvitestof.

Der er stor efterspørsel og behovet kan ikke helt efterkommes.

### Handelsforbindelsen med Rusland.

Der skrives i et engelsk tidsskrift om utsigterne for en fornyet handelsforbindelse med Rusland. Vi hitesætter følgende:

Det pludselige besøk av Krassin i London og hans interview med Lloyd George og andre ministre, fornyet haapet om at noget kunde endnu gjøres i den nærmeste fremtid for at gjenopta handelsforbindelsen med Rusland. Utvilsomt vil tanken om paa en eller anden maate at træ i forbindelse med bolchevikerne synes ubehagelig for mange. Vi hadde samme følelser for et eller to aar siden med hensyn til at træ i forbindelse med tyskerne, og dog gjør vi nu alt for at faa dem til at kjøpe vor sild. Det er officielt bekraeftet at forannævnte konferanse mellem utsending fra sovjetregjeringen og ministrene gik ut paa en gjenoptagning av handelsforbindelsen mellem Rusland og Vesteuropa. Intet kunde være bedre for Rusland end en fortsat utvikling i denne retning, efter de tunge aar med den „røde“ og lovløse tid; og samtidig burde det bli mest tilfredsstillende for dette lands (Englands) fiskerier. For vor saltsild er Rusland endnu viktigere marked end Tyskland. I aarene før

krigen øket vor eksport av saltsild dertil betydelig, og hadde freden varet er det ikke tvil om at Rusland nu vilde importere større kvantum end Tyskland. Man undrer sig over hvorledes de fattige russere moujik har været istand til at klare sig alle disse aar uten den sedvanlige saltsild skjønt lysten paa sild paa ingen maate indskräcker sig til at omfatte bønderne og arbeiderklassen. Smaa partier er leilighetsvis kommet fra Norge, men de har været som en draape i havet, mens sildefisket i Kaspiske Hav har været stanset paa grund av den almindelige disorganisation og av direkte militære operationer. Det vil formentlig vise sig nu at der er utsigter for en radikal forandring, og muligens skal vi før høsten slutter igjen sende tusender av tønder med sild til vore kunder. Sovjetregjeringen synes at være istand til at betale i guld. I ethvert tilfælde vil handlende og eksportører bli vel garanteret mot tap.

### General-rapport om de større norskefiskerier(Norw.Fisheries)

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport.  
Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

	Kvantum for uken til 12/6 1920	Total- kvantum til 12/6 1920
A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni..... mill. st. (pieces)	1.3	36.6
Dampmedicintran (Cod liver oil) ..... hl.	1 738	54 739
Lever tilovers til anden tran (Liver for other oils)..... hl.	41	6 181
B. Sildefiskerierne (Herring Fisheries):		
1. Vaarsildfisket (Spring Herring), februar—mars ..... maal à 150 liter	0	1 073 635
2. Fettsildfisket juli—desember <sup>1)</sup> ..... tdr., saltet, fiskepakket (Fat Herring) (Barrels salted, seapacked)	0	0
3. Storsildfisket (Large Herring), oktober, desember, februar: a. for vestlandet (the West Coast)..... maal à 150 liter	0	307 716
b. for østlandet (the South Coast) ..... maal à 150 liter	0	460
4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juni—desember <sup>1)</sup> ..... tdr., saltet, fiskepakket (Fishing by drifters in the North-Sea) (Barrels, salted, seapacked)	0	0
5. Islandssild indkommel til norske havne..... tdr., saltet, fiskepakket (Herring from Iceland landed in Norway) (Barrels, salted, seapacked)	0	0
C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen, saltet for Amerika <sup>2)</sup> . tønder i fiskepakning (Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America)	0	0

<sup>1)</sup> Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Herring used fresh is not included).

<sup>2)</sup> Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included).